

# FELANITX

Setmanari d'interessos locals

Dissabte 22 de desembre  
de 1990

Preu: 75 Ptes.

Director: Bartomeu A. Pou Jaume

Redacció i Administració: C. Major, 25 - Tel. 580160



Dipòsit Legal, P.M. 351-1959

Impress a l'Editorial «Ramon Llull» - FELANITX



Que la pau i la germanor  
amarin aquestes festes  
com a penyora d'un futur  
més humà i solidari.

## Nadal, un repte per als cristians

Quan la comunitat cristiana de Felanitx està a punt de començar les entranyables festes nadalenques, serà bo i convenient recordar, una vegada més, l'indelugible sentit de fraternitat que la commemoració del naixement del Crist porta en ella mateixa.

La paraula festa sempre inclou la idea de comunió profunda, física i espiritual, de tots els qui hi participen. Si algú, per raó de la seva pobresa o de l'egoisme i indiferència dels econòmicament ben dotats, hagués d'experimentar el dolor de sentir-se marginat del goig col·lectiu, llavors el nostre Nadal es desnaturaria inevitablement; i perquè això no succeís, les comunitats cristianes de per tot arreu han de guardar i revivar amb molta cura l'essència teològica de les festes que anam a celebrar. Crist, Paraula del Pare, es va fer home, o dit en paraules de Sant Pau als corintis: «tot i ésser ric, es féu pobre per vosaltres per tal que vos enriquéssiu amb la seva pobresa».

Per tant l'autèntica festa cristiana de Nadal és un repte seriós a la vocació que hem rebut; hem d'evangelitzar els pobres, i el mitjà únic de que disposam és compartir en justícia els béns que tenim, tant els espirituals com els materials.

I és així que «Cáritas», cada any per Nadal, toca a la porta de la nostra consciència cristiana per recordar-nos que, entre nosaltres, els pobres són una realitat lacerant, sotmesos a tota casta de malures, i que aclucar els ulls davant aquest problema seria una actitud tan antievangèlica que faria, *ipso facto*, que el nostre testimoni fos fals.

Si sempre, com va escriure el papa Pau VI a l'encíclica *Ecclesiam suam*, «la caritat ha d'ocupar el lloc que li correspon, el primer, el més alt, en l'escala de valors religiosos i morals, no sols en l'estimació teòrica, sinó també en l'actuació pràctica de la vida cristiana» serà escaient acabar amb la pregunta amb que el Papa tanca el paràgraf i que era adreçada a l'Església universal: «¿Potser no és ara l'hora de la caritat?».

La llum de Nadal del Senyor ha d'il·luminar la nostra resposta.

X. X.



## CENTRE CULTURAL

Ajuntament de Felanitx

Divendres dia 28, a les 22 hores a la Casa Municipal de Cultura.

### Concert Trio de Cambra

Manuel Romero (guitarra) - Myriam del Castillo (viola)  
Josep Lluís Guzmán (flauta travessera)

## la rodella

### La puja de les contribucions

Reconeixem que, a punt de començar les festes de Nadal, amb les bombetes de colors incloses, pot no ésser de gaire bon gust parlar de doblers. Però, si ho pensam bé, potser sí que se presta a reflexionar sobre aquests temes. En qualsevol cas, és cert que són de rigorosa actualitat.

El cas és que, dia 15 d'aquest mes, va acabar el termini per pagar la contribució i els arbitres municipals. Els grups de l'oposició han denunciat repetidament l'actuació de la majoria municipal obstinada a cobrar a través de la Comunitat Autònoma uns tributs que sempre havia cobrat directament dels felanitxers, utilitzant així un sistema que ens surt més car i més incòmode. Però, tot i reconeixent la raó que té l'oposició, aquest no és el tema que volíem tractar avui.

El primer punt que volem tocar és que tothom que s'ha vist en el cas d'haver-se d'acostar a les oficines recaptadores ha pogut comprovar que els tributs han experimentat una pujada escandalosa. Tractant-se d'una qüestió de fet que molts hauran tocat amb les mans, no hi hem d'insistir gaire; però així mateix posarem uns exemples: una casa qualsevol, que l'any 1989 va pagar 14.342 pessetes enguany n'ha pagades 18.824; o sia, en un any, un augment de 4.482 pts.; o sia, una pujada del 31'25 per cent. Un altre: un cotxe qualsevol que l'any passat va pagar 3.368 pts., enguany n'ha pagades 5.400. Un 60 per cent.

El servei de recollida de fems que l'any 1987 costava 2.700 pessetes, enguany n'ha costades 3.670 i així podríem continuar.

Però això no és tot, i ara ve la bona; a la darrera reunió plenària de l'Ajuntament, tot i havent dit el senyor Aznar, president nacional del Partit Popular, amb motiu de tota la trifulca armada entorn de la revisió del registre, que si el seu partit guanyava les eleccions no to-

carien el cadastre, l'Ajuntament de Felanitx, que no s'escolta ningú, acorda modificar les ordenances fiscals perquè els felanitxers, l'any que ve, encara paguem més.

Així, la contribució urbana passarà del tipus 0'7 al 0'9. La casa que ha pagat 18.824 pts. en el 90, en pagará 24.202 l'any 1991; o sia 5.378 pts. més. Els cotxes pagaran un 20 per cent més i la recollida dels fems costarà 3.842 pts. per casa. Això només per posar tres exemples.

La gent té la idea que l'Estat, com en altre temps, se queda la contribució urbana; però no és així. D'uns anys ençà, qui en fixa l'increment i s'embutxa els doblers és l'Ajuntament respectiu. A Felanitx, en dos anys, la contribució urbana, segons els nostres càlculs, haurà augmentat un seixanta per cent i és clar que, si continuem així, quan el senyor Aznar guanyi les eleccions, ja no importará tocar el cadastre.

Per acabar convé tenir en compte que, enguany, l'augment dels preus pot arribar a un 7 per cent, i si aquesta circumstància s'ha tengut present a l'hora de pujar els sous als funcionaris, un 7'5 per cent, no compte per res quan es tracta d'incrementar la contribució, els arbitres i els sous del batle i els regidors.

Convendria, a punt de començar l'any electoral, que els veïnats reflexionassen sobre el particular.

Nosaltres estam disposats a discutir amb qualsevol que vulgui la nostra tesi: de temps nostre, no havíem tengut mai un ajuntament que ens sortís més car i alhora tan ineficaç i tan deficient.

Comprenem que no és la manera més bona de donar els molts d'anys però la realitat s'imposa per damunt de tota fantasia.

Pirotècnic

\* Al municipi de Manacor, a l'any 1990, la contribució urbana pràcticament no ha estat modificada.

## El Celler Cooperatiu, segons la darrera auditoria, és inviable

Diumenge passat se celebrà una altra assemblea del Celler Cooperatiu, al llarg de la qual es donà a conèixer l'informe de la darrera auditoria realitzada per la firma «Viz-

coso y Castellá», segons el qual l'entitat és econòmicament i financerament inviable. Es confirmà un deute de 282 milions de pessetes, mentre que

(Passa a la pàg. 2)



# FELANITX

Semanari d'interessos locals



## PREU DE SUBSCRIPCIO

Semestral: 1.875  
Semestral a fora: 2.025

# agenda

## SANTORAL

Diu. 30 St. Sabí  
Dill. 31 Sts. Silvestre i Coloma  
Dim. 1 Sta. Maria M. de Déu  
Dim. 2 St. Basili el Gran  
Dij. 3 Sta. Genoveva  
Div. 4 St. Rigobert  
Dis. 5 St. Telesfor

## LLUNA

Lluna plena dia 31

## COMUNICACIONS AUTOCARS

**Felanitx - Palma:** Dies feiners, a les 6,45 (excepte dissabtes), 8, 10, 14 i 18 h. Diumenges i festius, a les 8, 14 i 19 h.

**Palma - Felanitx** des de l'estació: Dies feiners, a les 8 (excepte dissabtes), 9,30, 13, 15,45 i 19,30 h. Diumenges i festius, a les 9,30, 15,45 i 20,30 h.

**Felanitx-Portocolom:** Dies feiners, a les 7, 14,15 i 17 h. Diumenges, a les 9, 12,30 i 17 h.

**Portocolom-Felanitx:** Dies feiners, a les 7,30, 14,45 i 17,30 h. Diumenges, a les 9,30, 13 i 18,15 hores.

**Felanitx - Cala d'Or:** A les 7 excepte dissabtes, Diumenges a les 11,15 h.

**Cala d'Or - Felanitx:** A les 18 h., excepte dissabtes i diumenges. Diumenges a les 12 h.

**TAXIS FELANITX**  
Parada Mercat Tel. 581922

## APOTECARIES DE TORN

Dissabte	Gayà-Melis
Diumenge	Miquel-Nadal
Dilluns	Jaume Rotger
Dimarts	Amparo Trueba
Dimecres	Cat. Ticoulat
Dijous	Francesc Piña
Divendres	Gayà-Melis

## TELEFONS D'INTERÈS

Ajuntament: Oficines i Policia  
580051, 580080 i 580365  
Sólo urgencies 582200

Funerària Felanitx  
580448-581144

Ambulàncies  
581715 - 580051 - 580080

Servei mèdic d'urgències 580254  
Guàrdia Civil 580090

Bombers 581717  
Servei de Grua, Tel. 581145

Centre primers auxilis 582885  
Creu Roja

## El Celler Cooperatiu...

(Ve de la pàgina 1)

l'estimació contable del patrimoni és d'uns 62 milions.

Es varen aprovar dues propostes, la primera consistent en una petició de sis mesos de moratòria a les entitats bancàries que concediren crèdits, pel pagament dels terminis corresponents, i la segona, iniciar una negociació amb els treballadors amb la participació de la central UGT amb una proposta consistent en el pagament de 35 dies de sou per any treballat a l'empresa a cobrar en terminis trimestrals durant quatre anys, quedant la resta de les indemnitzacions a càrrec del Fons de Garantia Salarial.

L'assemblea es va iniciar amb la lectura de l'acta de la sessió de dia 18 de novembre a càrrec del secre-

tari de l'anterior junta Jaume Bini-melis. Aquesta lectura, pormenoritzada en extrem, fou al final aplaudida, cosa que no deixa de semblar singular.

Malgrat les perspectives, l'assessor contable de la Gestora, Jaume Mas, volgué suposar que hi ha algunes possibilitats, per bé que arriscades, de rellançar l'entitat, aprofitant certes recompenses de la Comunitat Europea per a la renovació de les plantacions de vinyet, així com recuperant les desaparegudes seccions hortofrutícola i serveis d'adobs, pinso, llavors, etc.

Això no obstant, la impressió de que la «Bodega» no té solució és gairebé general.

## Floristeria Ciclamen

Plantes en general

Flors naturals i flors seques

Ceràmica i mimbre

C/. QUATRE CANTONS, 16

TEL. 827386

FELANITX



## RAMADERS AGRUPATS

C/. ESTRELLA, 2 — FELANITX

FABRICA D'EMBUTITS I SALA DE DESFET

Desitjam als nostres clients unes bones festes de Nadal i Cap d'Any.

RECORDAM QUE PEL SEU BON SERVEI ELS NOSTRES PUNTS DE VENDA SÓN ELS SEGUENTS:

**FELANITX:** C/. Eres, 16  
Supermercat «Es Convent»  
C/. Convent, 27  
Super Spar Garcia Barceló  
C/. Major, 27 (antes Superkansas)

**PORTOCOLOM:** Supermercat Aldi  
C/. Togores, 4

**PALMA:** Mercat Nou - Lloc 48  
C/. Eusebi Estadas

Carns fresques i selectes de ramaderies pròpies.

Embutits típics de Mallorca

## «Prebe covent»

Testimoni millenari de la història ella és la nostra olivera eixida de la noble terra la noble terra de la senyera. Avantpassats què de la terra fereu orgull, fortaleza i estimació: poble nostre no somis lluita i segueix la tradició. Un altre temps sembla s'acosta qui sap... millor o pitjor cultura i afany colze a colze que sinó, el cor sofrirà dolor. Per molts anys Mallorca siguis terra de la nostra sang i entre tots lluitarem perquè no la ens convertesquin en fang.

Salut i molts d'anys per tot-hom

Antoni Joan i Albons

Venta de motos y ciclomotors nuevos y usados.

## MERCADO DE OCASION

— Yamaha XS-600  
— Yamaha XJ-400  
— Yamaha DT-80 LC  
— Yamaha DT-80  
— Derbi FDS  
— Honda PXR-50  
— Mecatecno  
— Guzzi 850

## EXPOSICION Y VENTA

Taller  
**Cristóbal Bennásar**  
C. Campos, 33 - Tel. 580268  
ALQUILER DE COCHES Y MOTOS

## PORTO COLOM

CASAS PAREADAS - DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR  
1.000.000 PTAS. ENTRADA Y RESTO EN COMODOS PLAZOS

3 DORMITORIOS DOBLES 2 BAÑOS+ASEO, SALON/COMEDOR, COCINA, DESPENSA, COLADURIA, TERRAZAS, JARDINES Y PISCINA. - TODO EN 1ª CALIDADES -

INFORMES TEL. 82 43 45 Y 20 10 61

SE VENDE ORGANO 2 teclados, con ritmos. Amplificador SIMAR y un ACORDEON, 80 bajos PAOLO SOPRANI.  
Y TAMBIEN BICICLETA de paseo y un CICLO ESTATICO casi nuevo.  
Informes, Tel. 825550

VENDO PISO en Felanitx. Nuevo, a estrenar. 3 habit. Sala comedor. 2 baños completos, cocina, lavandería, despensa, 2 terrazas. Informes, Tel. 583035, a partir de las 21 h.

# NADALA

Antoni Oliver, C.R.

Els àngels que anunciaren Nadal als pastors ja eren a punt de tornar-se'n cap amunt quan descobriren que el més petit de tots s'havia fet amic d'un pastoret trapasser, menut i xerevell, i que tots dos, ben capficats, jugaven ran de la menjadora, vora el minyó. Els menuts, aquella nit, duïen la doma.

—«Amunt, digué l'àngel més gran». I l'esbart ja alçava el vol. L'àngel, que se'n temé, amb quatre grapades estengué les ales i, endarrerit, prengué darrera els àngels grans, i ho feu tan depressa que se'n duia penjat a la mà el pastorell, que reia a esclatacor, com si allò fos una part del joc.

Els àngels, en la volada, dexaven darrera un xaragall de llum, estels amunt, ales me valguen. Els dos menuts, darrera darrera, fent l'espès, encara s'entretenien amb el raig de llum i l'esbrinaven en mil irisacions. Darrera ells aquell raig es desfeia en un ruixim de colorins. I aquell vespre quedà per sempre un pont de llum entre el cel i la terra: La pau, en deien els àngels; l'arc de sant Martí l'anomenaven els humans.

Quan foren allà dalt, ja era massa tard per tornar a la terra el pastorell polissó, pensaren la colla d'àngels. I el pastorell, romangué amb ells, i els àngels ensenyaren al pastor de pasturar els ramats d'estels dins les pletes del cel, i d'escoltar la remor dels planetes les nits de lluna plena, i un d'ells es tregué una ploma de l'ala dreta i amb el canó li feu una caramella. I el pastor tenia bon tranc per pasturar estels: Les Plèiades, Orió, les Osses..., quan una guarda es desmandava o feia tala, el Ca sempre l'ajudava a posar-hi regit i a tornar els esquiroles al seu redol.

Els vespres de lluna eren els millors de tots. Mentre tenia esment als estels, el pastorell es duia la caramella a la boca, i omplia de cançons les voltes del firmament. Tot cantava i ballava dins l'harmonia d'una presència que vessava el goig dins els cors de l'univers.

Un vespre, mentre Orió s'enfilava cap amunt del cel, una estranya cançó començava a endolcir la sang del pastorell, talment com en els dies en què a la terra llunyana la primavera esclatava dins les pletes i dins el bestiar, i encenia la sang i feia brostar els ulls en les soques eixutes, i tot era un ball i una festa i un esclafit de vida.

L'enyorança creixia i creixia. I el record de la terra era com una pessegolla que li feia tremolar el bessó de l'esperit. I el pastor de les estrelles deixà dins l'ampla pleta del cel els seus ramats i el seu ca, i amb tot l'enyorament dins la samarra cercà un redós a la cara d'aquí de la lluna, s'assegué damunt una paret mig esbucada, es dugué la caramella a la boca, girà els ulls cap a la terra i en feu rajar l'albelló dels vells records entranyables.

La terra, allà baix, era blava i eixerida. Rodava i rodava. Ara el sol li escalfava la part del migdia. A la part de dalt de la terra les nits eren llargues i l'hivern estenia arreu la pau de la neu blanca: A la terra era Nadal.

Un vespre com aquest l'angelet polissó l'havia pujat fins a les estrelles. Un vespre com aquest l'arc de sant Martí havia junyit el cel amb la terra. Un vespre com aquest els nins aprenien que d'ells és el regne del cel i que la infantesa és l'edat de l'home i que la dimensió de l'home és fer-se nin.

I llavors l'enyorança del pastor es feu un esclat d'alegria: *Quan és Nadal a la terra, també o és en el cel.*

## Escenes Bíbliques



El Club d'Esplai «Albada» i el MIJAC vos conviden, el proper dia 24, a visitar les escenes bíbliques del cicle de Nadal, que muntaran en el local del MIJAC de la plaça de Sa Font («Empadronament») i a la seu del Club d'Esplai del carrer dels Horts («Anunciació», «Visitació» i «Naixement»).

Podran ser visitades de 5,30 a 7,30 del capvespre.

### Canpanya del juguet

El MIJAC i el Club d'Esplai fan una crida a totes les persones de bona voluntat perquè vulguin aportar juguetes per tal de repartir-les als nins i nines que no en tenen. Obviament, es prega que les juguetes sien noves o en bon estat de conservació.

Les poden entregar a la Rectoria, del dia 27 de desembre al 3 de gener, a partir de les 17 hores.

## Confecciones SANTUERI

C. Plaça, 3

**Les desea unas felices Fiestas y les ofrece:**

- GRAN SURTIDO EN BATINES, PIJAMAS, CAMISIONES SRA. Y NIÑO.
- CANASTILLAS, NECESERS Y ROPA PARA EL RECIEN NACIDO Y NIÑOS DE CORTA EDAD.

## Miracle d'Amor

Quan el calendari  
omple la nit  
d'estels i il·lunja  
és l'Amor que neix:  
una flor ponsella,  
comença la vida  
com un feix de roses.

Distrets, en tenebres,  
ningú ha afinat  
l'Estel precursor?  
Venien uns àngels

vessant lluminàries.  
Deixarem passar  
tot de benaurança?

Es Nadal, ho veus?  
miracle d'amor,  
és la nit preclara.  
Un Sol s'ha adormit  
dins la menjadora,  
s'encendrà la lluna  
i el món tindrà pau!

Jaume Prohens, C.R.  
Nadal, 1990

## entre el carrer i la trona

### POSA-T'HO. POSA-L'HI. PROPOSA-L'HI

Vull retre homenatge al Concili Vaticà II (i també a la Constitució Pastoral «Gaudium et Spes»: Església en el món) en els 25 anys de la Celebració, de la fi, però no del final. (7 i 8 de desembre de 1965).

Homenatge-recordatori per a mantenir-lo ben viu. Quants d'anys i segles «menjarem» Concili de Trento! El Vaticà II voldriem liquidar-lo amb dos dies? És la mateixa ona que va liquidant les restes de socialisme de la societat?

Es un crit a «rebre» el Concili encara, en un doble sentit: rebre'l perquè no s'ha fet carn ni vida nostra i per fer-lo arribar als altres; tant que no el coneixen. (També ens han fet creure que s'ha acabat la història i el Concili?) Del Vaticà II en som fills a la vegada pares, si pares i mares conciliaris. Si no va més envant pot ser per culpa nostra, endemés de la culpa que hi pugui tenir l'actual Denzinger, dic Ratzinger, d'anatemes i pors. Per això deia: Posal'hi!, és clar, el Concili al cap, a les mans, al cor, a la vida.

Pens que pot resumir bé l'esperit del Concili i de la G.S. la posició de l'Església respecte del món: Es començà per afirmar: Església i món; després s'anà aprofundint més la relació, encarnant-s'hi: Església en, per al, amb el món. L'escaló següent no el baixà el Concili, però sí Pares Conciliaris i en especial l'Església llatinoamericana: Església del món. Es digué: Església dels pobres. Ara bé, pot ser una pura paraula o una proposta d'expropiació de l'església en vistes a un servei més sincer i sencer al món, als pobres. Es tracta de la mediació del llevat i de la sal diluint-se en la farina i en els aliments perquè aquests siguin i tinguin el sabor que les pertoca!

Avui es fa camí o es retorna a estadis, que creïem passats, de relació de l'església «per sobre» del món, contra el món, fora del món. Relacions poc encarnatòries, gens evangèliques, tampoc conciliaris. Encara que tan obertament no es confessi, l'estil hi és. I també documents que ho demostren i confirmen.

Si celebrem els 25 primers anys d'un Concili, el Vaticà II no deixem que ens el robin «con nocturnidad y alevosia» o a la llum del dia i ben clarament. Seriem culpables de que fins i tot aquesta esperança faltàs a la taula dels pobres.

El camí és llarg. Refacem comunitàriament el compromís de portar envant el Concili... altres, al menys, 25 anys!

Bartomeu Bennassar

## IV Trobada Nadalena de Corals Comarca de Migjorn de Mallorca

Diumenge dia 30 de desembre, a les 19 h. a l'Auditori Municipal, amb l'assistència dels grups

CORAL DE FELANITX  
CORAL «SANT JULIA» DE CAMPOS  
CORAL «SANT ANDREU» DE SANTANYI  
CORAL DE PORRERES

TOTS HI SOU CONVIDATS



# informació local

## Les festes locals

A la darrera sessió plenària celebrada per l'Ajuntament fou aprovat el calendari de les festes locals per al proper any de 1991. Aquestes són les següents:

A Felanitx: Dia 20 de juliol, Santa Margalida i dia 28 d'agost, Sant Agustí.

A Portocolom: Dia 16 de juliol, la Mare de Déu del Carme i dia 28 d'agost, Sant Agustí.

A S'Horta: Dia 20 de maig, segona festa de Cinquagesma i dia 28 d'agost, Sant Agustí.

Cas Concos: Dia 28 d'agost, Sant Agustí i dia 10 de setembre, Sant Nicolau.

## A punt d'adjudicar-se les obres de sanejament de la part de Sa Capella i embelliment del Port

Aquest setmana s'havien d'obrir les pliques del concurs-subhasta convocats per adjudicar les obres de sanejament de la part de Sa Capella de Portocolom i les del Pla d'Embelliment de Zones Turístiques que subvenciona parcialment la Conselleria de Turisme del Govern Balear.

## Jaume Grimalt Obrador, nomenat Delegat del Ministeri d'Agricultura

El nostre paísà En Jaume Grimalt Obrador, acaba de ser nomenat Delegat del Ministeri d'Agricultura per a Balears, delegació a la qual era adscrit des de feia uns anys.

Ens congratulam del nomenament pel càrrec, en el qual li desitjam una bona gestió.

## Concert Trio de Cambra

Divendres dia 28, a les 10 del vespre, a la Casa de Cultura, el Centre Cultura de Felanitx ens ofereix un concert a càrrec d'un Trio de Cambra integrat pel guitarrista Manuel Romero, Myriam del Castillo (violoncel·la) i Josep Lluís Guzmán (flauta travessera).

El programa està integrat per peces de Teleman, Francesco Molino, J. Ll. Guzmán, així com per a cançons populars castellanes del segle XIX.

## Seminari de Violèria

Recordam que els propers dies 27 al 30 de desembre, es desenvoluparà a la Casa Municipal de Cultura el Primer Seminari de Violèria sota el guiatge de Saulo Dantas Barreto i Andreu Fiol i Monserrat.

Les sessions començaran a les 8 del capvespre.

## <Tot Déu al Cel>

Hem de fer menció especial de la vetllada teatral que ens deparà dissabte passat el grup «Teatre de Bunyola», el qual, sota la direcció de Miquel Morro, oferí en versió lliure, l'obra adaptada per Guillem Cabrer sobre rondaies populars «Tot

Déu al Cel».

Fou una peça divertidíssima que arrencà les rialles més franques dels espectadors, alhora que demostrà el bon ofici dels actors, director i tota la resta de tècnics que intervingueren.

## Els cors de Mallorca canten Nadal

Demà tindrà lloc a la Basílica de Sant Francesc de Ciutat, el tradicional aplec de Corals «Els cors de Mallorca canten Nadal», al que assistirà la Coral de Felanitx.

L'acte s'iniciarà a les 5 del capvespre.

## IV Trobada Nadalena de Corals del Mitjorn de Mallorca

El proper diumenge dia 30, la nostra ciutat serà escenari de la Trobada Nadalena de Corals de la Comarca del Mitjorn de Mallorca, manifestació que s'ha celebrat en anys anteriors a les viles de Campos, Santanyí i Porreres.

L'organització d'aquesta trobada corrà lògicament a càrrec de la Coral de Felanitx, amb la col·laboració de la Federació de Corals de Mallorca, i amb el patrocini del nostre Ajuntament.

El programa està integrat per les successives actuacions de la Coral de Felanitx, la de Santanyí, la de Campos i la de Porreres, per acabar amb una intervenció conjunta sota la direcció de Jaume Estelrich.

L'acte començarà a les 7 del capvespre, a l'Auditori Municipal.

## Els Reis a Portocolom

La recollida de les cartes que els nins de Portocolom han adreçat als Reis es farà dia 29 de desembre, a les 16 h. en el Moll de la Duana i amb l'actuació del grup infantil «Singlot».

L'arribada de Ses Majestats, dia 5 de gener, està prevista per a les 18'30 al Moll. Tot seguit desfilada fins a l'església del Carme i repart de regals.

La recollida de regals serà el dia 5 de gener, de 10 a 16 h. al saló parroquial.

## Dissabte que ve Mn. Andreu Sbert deixarà la rectoria de S'Horta i se'n farà càrrec Mn. Miquel Serra

El proper dissabte dia 29, a les 8 del vespre, tindrà lloc l'acte de despedida de Mn. Andreu Sbert qui per espai de 8 anys ha exercit el càrrec de rector de la parròquia de Sant Isidre de S'Horta, al temps que prendrà possessori el nou rector Mn. Miquel Serra, rector a la vegada de Felanitx i Arxiprest.

## Accident mortal

Dilluns passat, a la finca de Can Gelat, morí engrunat per un tractor el senyor Miquel Villalonga Vich, de 62 anys, amigter d'aquesta finca des de feia uns anys.

L'infortunat, que es disposava a transportar pedres, quedà atrapat

## Els Serveis Socials de la Llar de la 3ª Edat

A la informació que oferirem el dia 1 de desembre entorn als Serveis Socials de la Llar, se'ns va colar un error que no podem precisar si es degué a una informació deficient o si a una mala interpretació per la nostra banda. Sia com sia, volem esmenar aquesta falta.

Diguem que per cobrir l'àrea d'Acció Social, la Llar disposava de l'assistenta social de l'Ajuntament, que era la que coordinava tota l'activitat i això no és exacte, perquè la Llar té un departament propi de Servei Social, —el primer que va funcionar precisament a la vila—, el qual depèn de la direcció tècnica del centre, depenent a la vegada d'IN-

SERSO.

Dins aquest Servei Social hi queden inclosos un consultori mèdic, assistència d'ATS i corresponent sala de rehabilitació, podòleg, menjador i cafeteria amb preus subvencionats, perruqueria i, per últim, l'important servei d'ajuda domiciliària. Precisament és aquest servei el que des de que l'Ajuntament ha implantat l'assistència social, per tal d'evitar duplicitats, va coordinat al municipal. Abans el prestava la Llar entre els seus associats i ara des d'aquest concert, és gestionat per l'Ajuntament, però finançat per IN-SERSO.

entre l'elevator i una de les rodes del tractor, la qual cosa provocà la seva mort, ja que les persones que eren a la finca no se'n adonaren de la situació fins que la seva tardança els alarmà.

Lamentam vivament aquest succeís i enviam la nostra condolència als familiars del senyor Miquel Villalonga.

## Josep Lluís Gaviño, Freni Saxo del Conservatori

En Josep Lluís Gaviño Monsoriu, component de la Banda de Música de Felanitx, acaba d'obtenir el primer premi de saxofon, a la prova de fi de grau del Conservatori Professional de Música de Balears.

Aquest jove saxofonista, fa una partida d'anys que resideix a Felanitx, però prové del País Valencià, on residia amb la seva família i fou allà on inicià els estudis musicals, que cap als 14 anys s'orientaren pel saxo, sota el mestratge de Pilar Jarrillo. Des de fa dos cursos reb ensenyament d'aquest instrument del professor Víctor Martínez Ciscar, saxo alt primer de la Banda Municipal de Palma.

Com hem dit al principi, Josep Lluís Gaviño pertany a la nostra Banda de Música i té en perspectiva actuar com solista acompanyat al piano, a la propera Setmana de Música de Felanitx.

Felicitam al nostre jove concitadà, alhora que li desitjam èxits ininterromputs en aquest camp musical.

## Adoració Nocturna

### VIGILIA DE FI D'ANY

Se celebrarà el dilluns dia 31, a les 9,30 del vespre, a la capella de les Germanes de la Caritat i serà pública.

S'hi convida a tots els fidels.

## Llar de la Tercera Edat - Insero

NIT DE NADAL.—A les 10,45, obertura de la Llar de la Tercera Edat i a les 11 sopar.

XOCOLATADA.—Dijous dia 27, a les 17 h.

NIT VELLA.—A «La Ponderosa». Preu 4.000 ptes. Inscripcions de dia 21 a dia 28.

SARSUELA.—Al Teatre Principal de Ciutat, a l'obra «Marina» dia 29. Sortida de Felanitx a les 20 h. Preu 1.000 ptes.

FESTA DELS REIS.—Dia 4 de gener, a les 17 h. a la Llar. Ball i sorpreses entregades pels Reis.

TORN A LLORET DE MAR.—Del 4 al 18 de març. Inscripcions a partir del 7 de gener.

## vida social

### PRIMERA COMUNIO

Dia 9 de desembre dematí, a l'església de Sant Alfons, varen rebre per primera vegada l'Eucaristia, els germans Sebastià i Maria Magdalena Adrover Juan.

Rebin la nostra felicitació, que feim extensiva als seus pares.

## Secció Religiosa

### Vigília de Nadal

### PARRÒQUIA DE SANT MIQUEL

Començarà a les 10 del vespre sota l'ordre següent: Anunci de l'Àngel, sermó de la Kalenda; cant de la Sibilla, lectures, cant de nades, adoració dels pastors, ofrenes i continuació de l'Eucaristia.

Cantarà el Cor Parroquial.

### ESGLÉSIA DE ST. AGUSTÍ

La Vigília de Nadal començarà a les 9'30 del vespre. S'iniciarà amb el cant de l'Àngel i continuarà amb el sermó de la Kalenda, cant de la Sibilla i nades i l'Eucaristia.

Cantarà el Cor del Convent.

### ESGLÉSIA DE ST. ALFONS

Començarà a les 9'30 del vespre i serà presidida pel P. Antoni Oliver, C.R.

Seguirà l'ordre següent: Sermó de la Kalenda pel nin Jaume Vidal Obrador, cant de la Sibilla per la nina Maria Valens. Lectures, entrada dels pastors i ofrenes. A continuació Eucaristia, alternant els cants de nades. Acompanyaran els cànecs juntament amb l'orgue el mestre violinista Bassam Shuhaibari els seus fills Albert i Maria Eugènia. També intervingrà el Cor Juvenil de Sant Alfons i la Capella Teatina.

El Pares Teatins i les Religioses de la Providència conviden a tots els fidels a aquesta vigília al temps que els desitgen unes bones festes.

Tombats a la molsa

## Parallamps radioactius

Segons les estadístiques, hi ha prop de 24.000 parallamps radioactius escampats arreu de l'Estat espanyol. Són uns parallamps —alguns d'ells instal·lats a edificis públics i escoles— formats per determinats elements radioactius, que es suposen captadors de llamps, i que no estan controlats degudament pel Consell de Seguretat Nuclear.

L'empresa encarregada de la retirada d'aquests parallamps és l'estatal ENRESA, de residus nuclears, que es veu en part paralitzada, no tant pel nombre d'enginys que ha de retirar, sinó per l'espai físic que necessita per emmagatzemar-los. Quí vol un abocador de parallamps radioactius prop del seu poble? Ningú, per moltes compensacions econòmiques que s'ofereixin a l'ajuntament afectat, o per moltes seguretats que es garantitzin.

El cas, però, és que els parallamps —quasi tots— segueixen allà on estaven, esperant que un dia algú es decideixi a retirar-los. Mentrestant, d'ençà que sortí a la llum pública aquesta qüestió, segueix fent-me la mateixa pregunta: ¿com pot ser que l'esperit humà arribi a fer més perillsos el remei que el mal que intenta combatre?

Antoni Roca

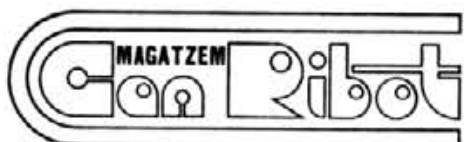
## Restaurante LA CALA CALA D'OR

### Comunica a sus clientes y amigos su REAPERTURA

desde el 13 de diciembre, deseándoles unas felices Navidades y un próspero Año Nuevo 1991.

SORPRESAS NAVIDEÑAS — COTILLON NOCHEVIEJA  
RESERVE SU MESA: TEL. 657004

SUPER



Grupo IFA



Deseamos a nuestros clientes y amigos, una  
feliz Navidad y venturoso Año Nuevo

Seguimos, como siempre, a su servicio,  
con la máxima calidad, justo precio  
y atención al cliente.

Para las próximas fiestas de Navidad,  
les ofrecemos

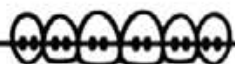
LOTES DE EMPRESA  
FIAMBRES Y TURRONES CASEROS  
GRAN VARIEDAD EN JAMONES SERRANOS, QUESOS,  
CONGELADOS, CHAMPAN, LICORES, ETC.

Lechonas, pavos, corderos

OBSEQUIAMOS a nuestros  
clientes con ¿ . . . . ?

Servicio a domicilio

TELS. 581957 y 580460



## Lo que los padres deben saber de Ortodoncia

Colaboración del Dr. Bassam Alfred Shuhaiyar y de la Sociedad Española de Ortodoncia.

### ALGUNAS IDEAS SOBRE EL TRATAMIENTO DE ORTODONCIA

¿Se pueden corregir todas las maloclusiones?

La corrección de las anomalías de los dientes y de los huesos maxilares es siempre algo relativo. Todas las maloclusiones son susceptibles de mejorar, dependiendo de una serie de circunstancias que el Ortodoncista explicará a los padres. En casi todos los casos es posible obtener un gran mejoramiento de la función de los dientes y del aspecto estético de la cara.

¿A qué edad se debe hacer el tratamiento de Ortodoncia?

La época más adecuada para iniciar el tratamiento depende de la naturaleza de la maloclusión. Por esta razón la Asociación Americana de Ortodoncistas recomienda que cada niño visite a un Ortodoncista a los 7 años de edad. Esto podría

sorprender a los padres porque por lo general los tratamientos de Ortodoncia están relacionados con la época de adolescencia.

De todas maneras, un examen temprano permite al Ortodoncista determinar cuando un problema particular de maloclusión convendría ser tratado en épocas tempranas consiguiéndose así buenos resultados antes de que la cara y maxilares terminen su crecimiento. Esto significaría una gran mejoría en poco tiempo y costo. Por otro lado, un tratamiento temprano frecuentemente hace que el tratamiento definitivo —en caso de que fuese necesario— sea más sencillo y sea realizado en menor tiempo.

¿Los aparatos de Ortodoncia perjudican los dientes?

Todo lo contrario. Los aparatos son el instrumento con que cuenta el Ortodoncista para corregir la maloclusión. Gracias a su acción es posible mejorar, no sólo el estado de los dientes, sino el de las encías y huesos maxilares. Lo que sucede es que hay aparatos que favorecen la retención de alimentos, debiéndose extremar el cuidado en la limpieza de los dientes.

(Continuará)

Preguntas relacionadas con el tema pueden ser dirigidas a la redacción del semanario y serán contestadas en esta sección.

## DR. JULIAN TICOULAT MESTRE

MEDICO PSIQUIATRA  
Medicina Psicosomática

(ANSIEDAD, DEPRESION, TRANSTORNOS DEL SUEÑO, DESAJUSTES DE PERSONALIDAD, ENFERMEDADES PSICOSOMÁTICAS O DE ORIGEN NERVIOSO)

HORARIO DE CONSULTA Y PETICION DE HORA.  
MIÉRCOLES DE 4 A 8 (TEL. 581518).

Miguel Bordoy, 22-1º.-FELANITX

## CERAMIC 3

Els desitja unes bones Festes i felicitat  
Any nou.

Visítin's sense compromís i compari els nostres preus

HORARI:

DE DIMARTS A DISSABTE, de 9,30 a 13 i de 4,30 a 8 h.  
DIUMENGES, NOMÉS EL MATÍ

PLAÇA D'ESPANYA, 3, baixos.

TEL. 582919 - FELANITX

Desde ayer se halla a su disposición el nuevo

## Restaurante CA'N PEDRO

(EX-PEDRO DE SES PORTADORES)  
C/. VAPOR SANTUERI, s/n. Urb. LA FE  
(Carretera Porto-Colom - S'Horta)  
TEL. 825441

Especialidad en PESCADOS FRESCOS  
y toda clase de MARISCOS

**Bones festes**



## Els nins i nines de 2on. curs del «I. Joan Capó», a «La Caixa a les escoles»

Aquesta setmana passada, els alumnes de 2on. curs del Cicle Inicial del Col·legi «I. Joan Capó» anaren a Manacor per participar en l'activitat «Espais i sons», que organitza la Fundació «La Caixa a les escoles».

L'eixida, que ha estat subvencionada per l'A.P.A. del Centre, va ser ben profitosa i estimulante: en arribar, els nins es trobaren amb dotze estacions informàtiques compostes per un ordinador, una pantalla, un sintetitzador i un amplificador, les quals estaven a disposició de les se-

ves mans, tan àvides d'experiències noves.

Ben conduïts per la destresa dels dos monitors, Na Joana i En Claudio, aquells ninets experimentaren la transformació d'un traç ondulant en un so, de manera que podien escriure música. Després, juntant les composicions de cada una de les estacions, feren una peça musical que, gràcies a les habilitoses mans dels monitors en el maneig dels sintetitzadors, resultà ben rica en matisos i registres tímbrics. Aquesta peça, que gens desdria de les ac-

tuals produccions de la música contemporània, fou enregistrada a una cassette que va fer les delícies dels infants quan el sentiren en tornar a l'escola.

Aquesta activitat també fou molt positiva en quant exigia, per part dels infants, molta atenció capacitat de resposta ràpida a una ordre, qualitat molt necessària en tota feina educativa.

Com a record de la nostra anada, els nins dibuixaren allò que havien fet i ho donàrem als monitors, els quals en quedaren molt contents.

SE NECESITA JOVEN para Auto-lavado.  
Informes, Hiper Felanitx.  
Tel. 583131.

JOVE DE 24 ANYS CERCA FEINA pels horabaixes. Amb cotxe propi. Informació en aquesta Administració.

VENDO PISO EN FELANITX. 3er. piso, 150 m<sup>2</sup>. A estrenar, En C/. Bartomeu Caldentey. Informes, Tel. 582732.



### Centre Comptable Algaba Ibáñez S.A.

Carrer d'ets Horts, 63-ter.  
Tel. 581662 FELANITX  
Carrer Major, 4-2on.  
Tel. 555716 MANACOR

#### TARIFA PER ASSEGURANCES D'AUTOMÒBILS PARTICULARS (PREUS ANUALS, IMPOSTS INCLOSOS)

CITROËN			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
DEL 14 ML	30,094	29,322	102,767
DEL 14 MLH	29,492	28,208	110,722
VISA 17 RD	35,212	44,800	111,726
CE 25 RD	35,212	34,368	137,605

FORD			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
FIESTA GLIA 1.3	30,364	30,796	92,769
ESCORT GL 1.6	35,112	45,120	111,845
ESCORT 1.3 LASER	30,364	37,101	95,110
FIESTA GL 1.1	30,364	36,828	92,838
ORION GL 1.0	35,112	44,800	111,726
SIERRA 2.0 CL	35,112	47,996	114,722

OPEL			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
CORSA GL 1.7	30,364	37,645	95,655
RACETY GLS 1.6	35,112	46,029	112,804
ASTORA	35,112	47,996	114,722

PEUGEOT			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
309	30,364	37,918	95,927
309 GL	35,212	49,294	116,320
405	35,212	46,368	115,124

MOTOS		
CICLOMOTORS		9,960
MOTOS FINS A 75 CM <sup>3</sup>		11,717
MOTOS DE 75 A 150 CM <sup>3</sup>		12,495
MOTOS DE 150 A 250 CM <sup>3</sup>		13,640
MOTOS DE 250 A 300 CM <sup>3</sup>		15,406
MOTOS DE 300 A 750 CM <sup>3</sup>		27,166
MOTOS DE MÉS DE 750 CM <sup>3</sup>		33,635

(1) EN AQUESTS PREUS LES ASSEGURANCES INCLOSOS SON:

\* OBLIGATÒRIA \* VOLUNTÀRIA \* DANYS A TERCERS \* RECLAMACIÓ DE DANYS \* RESPONSABILITAT CIVIL \* DEFENSA

LES ASSEGURANCES ADICIONALS SON:

\* ASSISTÈNCIA EN VIATGE = 1.200 Ptes. \* ROTURA DE LLUMS = DES DE 1.400 Ptes fins a 4.300 Ptes.

SOL·LICITI PRESSUPOST SENSE COMPROMÍS PER ALS VEHICLES QUE NO FIGUREN EN LA TARIFA

\* També disposam de les modalitats d'assegurances a tot risc amb franquícia de 15.000 i 30.000 pessetes. \* Per a les altres marques i models de vehicles sol·liciti pressupost. \* Reduccions per no siniestralitat fins 40%. \* Respectam el descompte que per no siniestralitat disfruti en la seva anterior companyia fins al 20%. \* L'assegurat podrà designar el taller que desitgi per a realitzar les reparacions al vehicle sinistat. \* Facilitats de pagament. \* Descomptes especials per als afiliats a la UGT.

#### ASSEGURANCES DE TOT TIPUS

- |                          |                      |
|--------------------------|----------------------|
| — AUTOMÒBILS PARTICULARS | — MOTOS              |
| — VIVENDES               | — MAQUINARIA         |
| — ANIMALS                | — PLANS DE PENSIONS  |
| — AUTOMÒBILS INDUSTRIALS | — TRACTORS AGRÍCOLES |
| — LOCALS COMERCIALS      | — GUARDES DE BESTIAR |
| — RESPONSABILITAT CIVIL  | — PLANS DE JUBILACIÓ |

RENAULT			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
5 GTL	30,364	37,919	95,110
9 GTD	35,112	45,120	111,845
11	30,364	36,755	98,347
21 TXI	35,212	47,327	114,082

SEAT			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
PANHA 45	28,126	30,750	78,827
IRIZA 1.2	30,364	37,645	95,655
MÁLAGA 1.2	30,364	37,645	95,655

TALBOT			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
HORIZON	30,364	36,190	95,400
SOLARA	35,212	44,161	110,887

VW			
MODEL	(1)	TERCERS+ROBATORI	TOT RISC
POLO CLASSIC	30,364	37,373	95,362
PASSAT 1.6	30,364	36,829	104,260
PASSAT 1.6 D	35,212	47,676	114,402
SANTANA	35,212	47,616	114,402
GOLF CL	30,364	46,368	107,187

TRACTOR AGRÍCOLA	3,331
------------------	-------

EN EL PREU DE LES MOTOS LES ASSEGURANCES INCLOSOS SON:

\* OBLIGATÒRIA  
\* VOLUNTÀRIA  
\* DANYS A TERCERS  
\* RESPONSABILITAT CIVIL

LES ASSEGURANCES ADICIONALS SON:

\* DEFENSA I RECLAMACIÓ DE DANYS = 1.800 Ptes.

En aquestes festes.  
el millor obsequi:

## UN LLIBRE

Tenim llibres per a tota  
la família, de 0 a 99 anys

## Llibreria RAMON LLULL

Carrer Major, 25

# Furgoneta Gran Turismo.

Presentamos la nueva furgoneta C15 Club, la furgoneta con equipamiento de gran turismo.

Presentamos una nueva furgoneta que le sorprenderá agradablemente por su capacidad de adaptación. Su amplia zona de carga se transforma en una confortable zona de pasajeros para viajar con todo el confort de un gran turismo.

La nueva Citroën C15 Club está completamente acristalada, sus nuevas ventanillas traseras proporcionan más luminosidad, la visibilidad aumenta y el confort mejora considerablemente.

Su motor gasolina o diesel, con 5 velocidades, tiene una economía de consumo y mantenimiento que hace de la C15 la furgoneta más rentable del mercado.

El equipamiento de la nueva Citroën C15 Club, es el propio de un gran turismo, por eso su confort se si-

tua en los niveles más altos.

Conozca también nuestra transformación: la furgoneta C15 D hiberna, con la mejor relación calidad-precio del mercado y con la mayor capacidad volumen de carga de su segmento. La Citroën C15 D hiberna tiene la posibilidad de instalación de unidades de refrigeración y congelación, accionada por el motor del vehículo o eléctrico.

Informese sobre las múltiples versiones de la furgoneta C15, seguro que encuentra la que usted necesita.

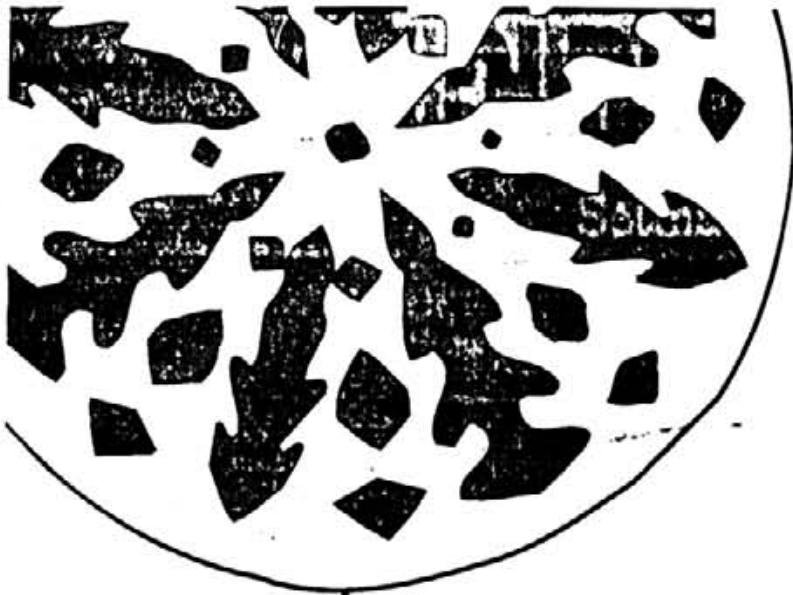
**Citroën C-15 Club**  
Gasolina y Diesel



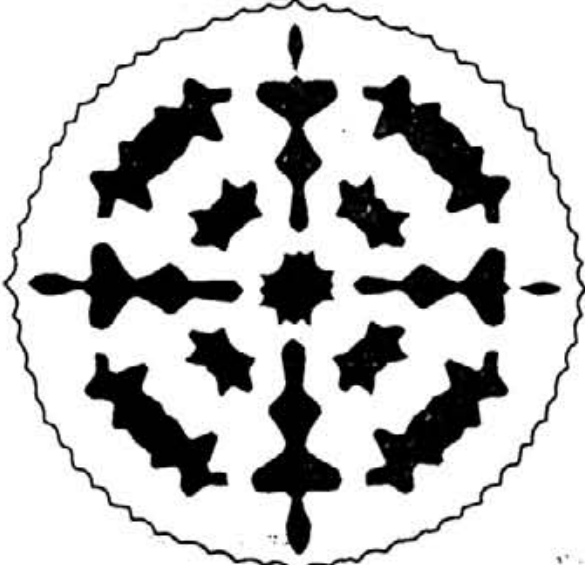
EQUIPAMIENTO: • Pre-empaque de radio • Tapizados y guarnecidos completos hasta la zona de pasajeros • Aire acondicionado • Climatizador • Ruedas tipo full cover • Reproductor de cintas • Nuevo adaptador en el interior • Furgoneta adaptada para la C15 Club y C15 D.



**CITROËN**  
M. Pou, S. A.  
Agente Citroën  
C/ Puigvert, 14  
07200 FELANITX (Mallorca)  
Tel. 58 07 10 - Fax 58 28 62  
C.I.F. 07204845-A



# BON NADAL I BONES FESTES !



*Que la pau i l'alegria  
omplin els vostres cors i  
que l'any 1991 ens dugui  
la prosperitat i el  
benestar que mereix la  
nostra Comunitat  
Autònoma.*



MOLTS D'ANYS !



**GOVERN BALEAR**



## ATLETISME

### Primer Gros Escolar de Llucmajor

#### CATEGORIA CADETS FEMENINA (2.300 METRES)

- 1 Catalina Capellà, 9'18, Opel-Felanitx-Porreres
- 2 Maria Cañas, 10'06, Opel-Felanitx
- 3 Catalina Albons, 11'03, Opel-Felanitx
- 4 Maria Albons, 11'03, Opel-Felanitx

#### Campionat de Mallorca de Piste Categoria Veterans

Dissabte dia 1 de desembre es va celebrar al Poli-esportiu Princep d'Espanya, de Ciutat, el Campionat de Mallorca de Pistes, en la categoria de veterans.

També es realitzaren diverses proves de control en distintes categories de les que tot seguit vos oferim els resultats:

#### (PROVA 400 METRES)

- 1 Francesc Páramo, 1'00"3, Opel-Felanitx
- 2 Sebastià Adrover, 1'05"8, Opel-Felanitx
- Pere Vera, 1'13"1, Opel-Felanitx
- Sebastià Gomila, 1'16"6, La Salle-Manacor

#### (PROVA 1.500 METRES)

- 1 Antonio Jurado, 4'36"6, Fidípides Palma
- 2 Francesc Páramo, 4'44"5, Opel-Felanitx
- 4 Sebastià Adrover, 4'45"2, Opel-Felanitx
- 6 Joan Tur, 4'56"3, Opel-Felanitx
- 10 Sebastià Gomila, 6'27"3, La Salle-Manacor

#### CATEGORIA SENIOR (PROVA 1.500 METRES)

- 1 Claude Bourbouson, 4'30"7, Colònia Pollença
- 2 Francesc Algaba, 4'33"0, Opel-Felanitx
- 5 Victòria Martínez, 5'07"9, Opel-Felanitx

#### CATEGORIA FEMENINA (PROVA 60 METRES)

- 2 Dolores Enamorado, 8"6, Opel-Felanitx

LLEVAMOS SU CONTABILIDAD.  
Nuevo Plan Contable. Precios asequibles. Máxima seriedad.  
Consúltenos, Tel. 654096 y 581362.

Queremos felicitarle estas fiestas Navideñas y desearles un Feliz Año 1.991

FELIZ NAVIDAD

BON NADAL

**Rubio's** PELUQUEROS

LE RECORDAMOS QUE LOS LUNES 24 Y 31, LE ABRIREMOS PARA QUE PUEDA IR DE FIESTA A LA ULTIMA. SUEITO O RECOGIDO...

Vd. decide y RUBIO'S cuida su imagen

Y NO OLVIDE, PARA EVITAR EL TIEMPO DE ESPERA, LLAMENOS CUANTO ANTES Y PIDANOS HORA,  
TEL. 58 23 16

Jaume Veny exposa a «Arts Raval»

## El falcó maltès

Després d'un any i mig, torna Jaume Veny a obrir les portes d'Arts Raval, per presentar-nos els seus darrers treballs. I amb més serenitat.

A aquesta segona exposició individual, ens sorprèn amb una acurada selecció, tan sols desset quadres, i una temàtica coherent. Pintor ortodoxe —oli damunt llenç—, rebutja les modes més enganyoses, trobant en si mateix inspiració per a uns paisatges plens de sossec, on allunya deliberadament el punt de vista de l'espectador, cercant un distanciament entre ell i la seva obra.

Veny ens enfonsa dins estranys paradisos rotants, terres verges, boscos petrificats, acompanyats de la música-trepidar d'un hermós foc que espurneja sota una espessa capa de vernissos.

La seva pintura ens commou,

ens mira directament als ulls, perquè com la famosa estatueta farcida de pedres precioses de Sam Spade, «està feta del mateix material amb el qual fabricam els nostres somnis».

Miquel V. Sebastián

SE VENDE PORTASA en calle Marina de Porto-Colom.

Informes, «Viva», c/. Mar, 9, Felanitx.

VENDO CASA en calle Call. Informes, Tel. 825229.

SE VENDE ORGANO 2 teclados, con ritmos. Amplificador SIMAR y un ACORDEON, 80 bajos PAOLO SOPRANI.  
Informes, Tel. 825550.

## Carniceria MARI CARMEN

C/. CRISTÓFOR COLOM, 17 TEL. 825005 - PORTO-COLOM

Gran assortit de fiambres nadalencs, de tota classe

**Endiots, faisans, pollastres farcits...**

ELS MILLORS SERVEIS, JUNTAMENT AMB LA NOSTRA QUALITAT, FARAN DE LA SEVA TAULA UNA FESTA

FACI LES SEVES RESERVES AMB ANTELACIÓ

**Bones FESTES**

# hiper felanitx

## Felicita a todos sus clientes y amigos en estas Navidades y les desea un próspero 1991

Recordamos al público que los domingos 23 y 30 de diciembre, tendremos ABIERTO de 9 a 21 h.



## Sa clau, qui és que la té?

Marina aquell temps passat  
no valia dos reials,  
però tant ha prosperat  
que hi tenim dos *concejals*.

Ara és S'Horta, no és Marina,  
es temps molt ha canviat  
nos hi han edificat  
un centre de medicina.  
I això que sa corda és prima  
en qüestió de sanitat.

No és que fos necessari  
haver-ho de publicar,  
però trob que pena fa  
per una clau lo que passà  
en aquest nou dispensari.

Pareix que just té una clau,  
la se'n du es darrer que hi va,  
mai al mateix punt està  
i et canses de demanar  
a n'En Pere i a n'En Pau.

Com que es temps ha refrescat  
un avís varem posar  
que es de sa Tercera Edat,  
per això des costipat  
se podien vacunar.

Molta de gent hi va anar,  
prestet per ser es primer  
i com no pogueren entrar  
aviat se va formar  
llarga coa en es carrer.

Quan s'infermera vingué,  
que es matí no sol frissar,  
tampoc no pogué entrar.  
Fues d'aquí i d'allà  
i sa clau no aparegué.

I ara com ho hem de fer!  
I amb sos trastos en sa mà  
mirant i tornant mirar  
no parava de cridar:  
—Sa clau, qui és que la té?

Supòs que per quedar bé,  
sa gent no va contestar,  
de cara van canviar  
perquè a un l'han d'acompanyar  
perquè mala vista té,  
en romàtic un faster,  
s'altre que enfora està  
i pensau quin trui es va armar  
tanta gent en es carrer.  
Uns deien jo me'n aniré,  
me cag en sa vacuna,  
si me costip ja m'ajeuré,  
que per fer lo que tenc a fer,  
es cap de mes anar a cobrar!

I sa festa va acabar  
des modo que vos diré,  
i no vos enganaré,  
que testimonis hi ha,  
pobra gent lo que aguantà  
per poder-se vacunar,  
haver-se d'arromangar  
a davall un garrover.

Rafel

VENDO SOLARES EN PORTO-CO-  
LOM, vistas al mar. 2.500 m2, luz  
y agua. Precio 1.800 ptas. m2.  
Informes, Tel. 711150.

TENGO PARA ALQUILAR CASA en  
Felanitx.  
Informes, Tels. 580147 y 824387.

## Somos distribuidores de las marcas:

Muebles baño

Espejos

Armarios acero inox.

Accesorios para baños

SALGAR

DISBANY

M. BAÑ

Véalos en

**SA BOTIGUETA**  
MOBLES DE CUINA I BANY

C. Plaça, 19 - Tel. 580840

## Anàlisis Clíniques

Joana Garcías Grimalt

(FARMACEUTICA ANALISTA)

Carrer de la Mar, 11 - FELANITX

Tel. (Fax) 58 16 14

Obert els dilluns, dimecres i divendres  
de 8'30 a 12 h.



Fundat per  
Climent Garau  
i Arbona

**ANALISIS** per Companyies de segurs:

MARE NOSTRUM, IMECO, PREVIASA, SA-  
NITAS, ASISA, ALIANÇA, NOVOMEDIC, etc.

## Hamburgueseria Cafetería

PLAZA CAS CORSO  
PORTO-COLOM



comunica a sus clientes y amigos  
que vuelve a estar a su disposición

ESPECIALIDADES:

HAMBURGUESAS PROPIAS  
SANDWICHES SELECTOS  
BOCADILLOS CALIENTES  
POLLOS AL AST  
Y UNA VARIADA CARTA DE PLATOS  
COMBINADOS

CON UN MENU DIARIO

HORARIO: DESDE LAS 7 MAÑANA, HASTA...?

MARTES Y MIERCOLES NOCHE, CERRADO

TEL. 825175

Desde 1899 te damos felicidad.



Concesionario Oficial:

**AUTOS MARTORELL, S. A.**

Carrer del Socors, 6. Tel. 58 13 48. Felanitx.

**FIAT**

Por reforma tienda ofertamos a precios  
interesantes varios amueblamientos  
cocina.

**SA BOTIGUETA**



## Ajuntament de Felanitx

### EDICTO

El Ayuntamiento en Pleno, en sesión ordinaria celebrada el día 5 de diciembre de 1990, acordó la anulación de la siguiente Ordenanza Fiscal:

22.—Precio público por instalación de portadas, escaparates y vitrinas.

Lo que se hace público según el artículo 17.2 de la Ley 39/1988 de 28 de diciembre reguladora de las Haciendas Locales, por plazo de 30 días contados a partir del siguiente al de la inserción de este anuncio en el B.O.C.A.I.B., dentro de los cuales los interesados podrán examinar los expedientes y presentar las reclamaciones que estimen pertinentes en Intervención del Ayuntamiento.

En Felanitx a 10 de diciembre de 1990.

El Alcalde:

Cosme Oliver Monserrat

### SERVICIO DE RECOGIDA DOMICILIARIA DE BASURAS

Relación de servicios y días de recogida domiciliaria durante las próximas fiestas de Navidad y Año Nuevo, en el Término Municipal de Felanitx.

Domingo 23 de diciembre:

Servicio.

Lunes 24 de diciembre:

No hay servicio.

Martes 25 de diciembre:

Servicio.

Miércoles 26 de diciembre:

No hay servicio.

Domingo 30 de diciembre:

Servicio.

Lunes 31 de diciembre:

No hay servicio.

Martes 1 de enero:

Servicio.

Lo que se hace público para conocimiento de todo el vecindario al objeto de que se abstengan de depositar bolsas u otros objetos en la vía pública los días en que no haya recogida.

Felanitx, a 12 diciembre de 1990.

El Alcalde:

Cosme Oliver Monserrat

## ADYS GARCERA

Per P. Xamena

1909

Gener.—En aquest temps reformaren la carretera de Campos.

Març.—A la plaça Pax installaren un «Caballitos del Tio Vivo».

Juny, 10.—Festa del Corpus. Es cantà per primera vegada gregoria segons el «Graduale Romanum» reformat.

Juny.—Els albercoes van a dues pessetes el quintar mallorquí.

Juny, 18.—Festa del Cor de Jesús. A les 5,30 del capvespre sortí la processó de les cinc visites que predicà el P. Llorenç Riera, de Sant Felip.

Juny, 24.—Peregrinació de Sant Alfons a Lluc. Sortiren en tren el dia 23 a vespre. S'uniren a altres grups dels col·legis de Palma, Pollença i Capdepera.

Juliol, 1.—Prengueren possessió els nous regidors proclamats el 2 de maig. Fou reelegit batle l'amo En Guillem Puig, conservador.

Juliol, 1.—Erecció canònica de la Congregació Mariana de Joves a Felanitx i a altres parròquies de Mallorca.

Juliol, 9.—Partiren cap a València 30 felanitxers en l'expedició organitzada pel diari «La Almudaina».



### Carneceria

### RAMADERS AGRUPATS Porto-Colom

Venta de carnes frescas y selectas de ganaderías propias

### SUPERMERCADO



C. Togores, 4

### Floristería FELANITX, C.B.

Felicita a clientes y público en general con motivo de la Navidad y Año Nuevo.

**Amplio surtido de abetos y adornos navideños**

Pça. Constitució, 9

Tel. 580662

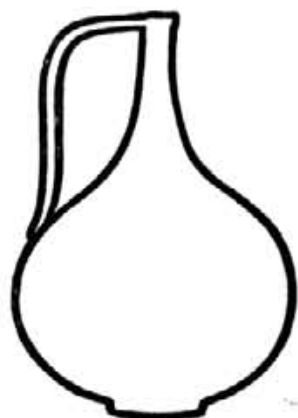
### Cerámicas Mallorca

FABRICA: C/. St. Agustí, 50  
Tel. 580201 — FELANITX

Vos desitja uns  
bons Nadal  
i Any Nou

OBERT: Dies feiners de 9 a 13 i de  
15 a 19.

Dissabtes, de 10,30 a 13.



Per facilitar-vos les compres,  
els diumenges de desembre  
tendrem obert de 10 a 13

Amb desig i esperança d'un any nou millor  
i en data tan assenyalada

### Peixeteria CA N'ANGELA

comptarà amb peix fresc si el bon  
temps ens acompanya

**També tenim gamba per anar a pescar.**

PER A QUALESVOL INFORMACIÓ, ESTAREM AL SEU  
SERVICI CADA DIA DE MATÍ. TEL. 824782

ELS DILLUNS DIES 24 I 31, OBERT EL DE MATÍ

### NUEVO RENAULT 19 CHAMADE 16 VALVULAS-140 CV



Nunca 16 válvulas  
han hecho tan exclusivo a un coche.

Le invitamos a formar parte de la élite. Suba a un coche exclusivo. Con 16 válvulas, 140 CV, y un estilo absolutamente personal, se establecen distinciones.

Es el nuevo Renault 19 Chamade 16 válvulas: motor de 1.764 c.c. y 4 válvulas por cilindro. 215 Km/h. de velocidad máxima. Con un consumo de 6 litros a 90 Km/h. Su línea perfilada seduce con elegancia y dinamismo: alerón trasero, spoilers, alargadores de caja, llantas de aleación ligera, faros halógenos dobles y antiniebla...

En su interior se respira un aire marcadamente deportivo y confortable: asientos y volante sport, ordenador de a bordo con 7 funciones, cinturones de seguridad traseros, elevallas eléctricas en puertas delanteras, apertura de puertas con mando a distancia.

Y para darle de mayor exclusividad, la posibilidad de ABS, techo deslizable eléctrico y asientos de cuero, en opción.

Suba y sienta el placer de vivir un coche exclusivo.

Venga a verlo a:



Concesionario: **FRANCISCO MANRESA, S.A.**

FELANITX: C/. de Campos, Km. 0'5 - Tels. 581984 - 85 - CALONGE: Ctra. Felanitx, 5 - Tel. 657383



## Despreniment

Tots, excepte un fuster reneç i mitja dotzena de presidents de cooperatives, som pessimistes. Tots sentim colpidora angúnia i terror de futur. Tots tenim una pena gran alçada vora es cascabòs i alenem poc per mor d'un com a ferro calent que ens obrubila ses idees i ens posa un horitzó negre davant ses ulleres com si anassin a ploure just ara doscents litres d'aigua inútil d'aquesta que cada anyada fa la cuantra als engeners que pariren es Corso.

Tots estam fets una pruna. Tots, cas apart d'es fuster i es presidents, hem perdut ses rialles i s'esperança. Per això no puc deixar passar ni un dia més sense comunicar a sa gent una bona nova que si bé no és un nou Evangeli si es quelcom d'espe-

rançador, un esdeveniment mai esperat i tan mal de creure com sa ressurrecció de Llätzer, com si un dia un profeta convertís es vi des Sindicat en Coca-Cola, com si un taumaturg bescanviàs aquests botifarrons sense sang ni gràcia que encara es fan per aquí, segurament perquè estigui clar que vivim a Felanitx, amb cans calents de Macdonalds. És una cosa tan meravellosa com si, de cop, aquesta aigua blanca que es diu l'Asturiana tancada dins ampolles de plàstic recobrés de sobta sa grassa, com si ets esclatangs que veim per sa plaça es tornassin altre sop sanguinosos. És com si un dia anant pes carrer quedàs-sim embadalits perquè una colla de picapedrers malsofrits, malparlants

i cars, es posassin a cantar altre cop dins una explosió d'insofrible alegria com passava quan eren víctimes de sa fam de posguerra.

Jo, personalment, ho he experimentat com un renaixement, com si, altre pic, braç sonat i orella fumant, em trobàs encara cantant es «Cara al sol» davant es nas d'aquells professors de batxillerat, com si altre pic sa gent fes coa als confessionaris, com si encara fessin matalassos, adobassin paraigües no automàtics o ets homes vulgars sabessin posar «parches» a ses rodes de bicicleta.

Ja em direu sinó si no és cosa de bruixes, fades i espiritisme es cas succeït fa uns dies. Que es poble baix es contagiï bé, però que ho faci tot un home de carrera ja és més mal de creure. Idò si! Aquella campanya gratuïta pes sords ha tingut

ressò. Tots es sords des poble ja saben el poc que hi senten gràcies a una ofrena generosa. Però el moviment contagià altres indrets. Per això he rebut una octavilla d'un notari que diu que mentre durí sa tercera setmana de desembre, dissabte no inclòs, farà escriptures i testaments de franc. No cobrarà ni una pesseta. Diu que així fins es més marginat de la vila podrà experimentar es goig de firmar sota un full de paper de barba escrit a triple espai amb lletra disforja ornada de segells i estampes. No fa al cas si es mesqui deixa als hereus un caramull d'hipoteques ben vitenques o si només pot posar en nom seu, —a la fi!—, un munt de lletres; el que fa al cas és que l'il·lustre savi ho farà per no res.

P. Artigues

## Diciembre: mes de la mesa de cocina

Mesas y sillas CANCIO

Pase a ver modelos y compare precios

**SA BOTIGUETA**  
MOBLES DE CUINA I BANY

C. Plaça, 19

Tel. 580840

## No te amargues la Navidad

— Si eres diabético, tienes colesterol, estás haciendo régimen o, simplemente, te gusta cuidar tu salud...

¡¡TENEMOS LO QUE NECESITAS!!

Turrone, bombones, galletas, pan, chocolate, champán, etc...

sin azúcar, sin colesterol, sin alcohol y bajos en calorías

¡¡ ESTA NAVIDAD REGALA SALUD !!

**Dietética SA NATURA**

C/. JAUME I, 8 A

TEL. 58 25 73

FELANITX

HORARIO: De 9,30 a 13,30 y de 16,30 a 20 h.  
Viernes tarde y sábado CERRADO

## Restaurante

## El Castillo del Bosque

### Gran Cena de Nochevieja

MENÚ:

- APERITIVOS: JERECES y MARTINIS
- 1.ª PEQUEÑA MARISCADA  
(Gambas, langostinos, almejas, navajas)
- 2.ª RAPE EN SALSA VERDE o RAPE SALSA ALMENDRAS
- 3.ª SOLOMILLO DE TERNERA AL ESTILO DEL BOSQUE
- POSTRE: CREPES SUZETTE
- NUESTROS VINOS:
  - VIÑA SOLEDAD BLANCO SECO
  - FAUSTINO V ROSADO
  - FAUSTINO V TINTO. RESERVA 85
- NUESTRO CAVA:
  - CORDON NEGRO BRUT
- TURRONES VARIADOS, COTILLON Y UVAS DE LA SUERTE
- CAFES Y LICORES

— PRECIO: 6.750 (IVA INCLUIDO) —  
RESERVAS AL TEL.: 83 70 09

**Durante estas fiestas, brinde con cava**

*Freixenet*

## CLINICA DENTAL

## José Luis Bennássar Nicolau

MEDICO DENTISTA

Desea unas felices Navidades y Año Nuevo a todos sus pacientes, amigos y público en general.

LES RECUERDA QUE ESTA A SU DISPOSICION  
DE LUNES A SABADOS.

C/. JAUME I, 4-A

TEL. 583121

FELANITX

## LA CERAMICA

C. Bellpuig, 56

Les desea mucha felicidad en estas fiestas

Y les comunica que dispone de un amplio surtido de CERAMICA y OBJETOS PARA DECORACION y REGALO a unos precios interesantes.



## cartes al DIRECTOR

### LES ENSABONADES

Sr. Director del Setmanari;

Fa un parell de setmanes sortien tres anuncis de l'Ajuntament que eren ensabonades a un parell de col·lectius de la contrada. Jo voldria proposar al departament de publicitat electoral del PP dins l'Ajuntament que no perdés temps en redactar ensabonades, els seus esforços serien més d'agraïr si complien només amb el deure que tenen de contestar als ciutadans que sol·liciten solucions per a problemes concrets, com és el cas dels veïnats del carrer de Sa Llana que fa prop de mig any que tenen una sol·licitud pèta que clama una solució al greu problema que pateixen i hem pogut saber que

fa uns mesos que la Comissió de Govern ho va deixar damunt la taula i encara li tenen si no ho han llevat, perquè segons ens han informat gent de l'Ajuntament i no precisament del PP, ni de la Comissió de Govern, els assumptes que es deixen damunt la taula, s'hi queden per a sempre, perquè després en deixen un altre a damunt i un altre i arriba que tot desembancala i ho tiren al fons.

Moltes gràcies per la vostra amabilitat i si ho volen entendre i en són capaços, que ho entenguin.

Una veïnada

### L'AJUNTAMENT DE FELANITX O LA DEMOCRÀCIA MAL ENTESA

Es diu que la Democràcia duu en el seu sí una major transparència, igualtat d'oportunitats i primacia d'interessos de la col·lectivitat per damunt d'interessos individuals o de classe. Si realment és així ens caldria demanar si ha arribat la Democràcia al vostre Ajuntament, llavors caldria esbrinar quí mana i en

quina finalitat, en quins interessos i de quina manera.

Afirmam, i som absolutament congruents del que deim, que les mateixes postures d'arrels caciquils, la opacitat en les actuacions i la manca de principis ètics que es donen avui, es donaven fa 50 anys.

Els òrgans de govern municipals són un pur formalisme. Tot està «pactat» abans. Les propostes i les iniciatives són mirades en funció del color polític i són negades abans que analitzades. Si algú té una proposta per dur endavant, el primer objectiu a plantejar-se serà necessàriament, aliar-se amb el grup dominant.

I aquesta manera fol·la, absurda, surreal i dictatorial de fer les coses repercuteix inevitablement dins la vida del nostre poble: la degradació ecològica, l'augment de la marginació, la inexistència de relacions entre l'Ajuntament i les entitats del poble, la manca d'una política en programes educatius, socials assistencials, sanitaris i preventius, la misèria cultural, el menfotisme en quant a política lingüística, l'augment de la drogadicció i de la delinqüència, fruit de la pobresa social, la manca de protecció del patrimoni arqueològic, el passotisme amb els temes juvenils, la manca d'infraestructura cultural, la deixadesa i no actuació enfront de les in-

fraccions urbanístiques, l'aprofitament personal, la política d'amiguisme, la no promoció de la indústria i artesanía... han fet de Felanitx un llast econòmic, social, polític i cultural; i a això no just ho deim nosaltres, basta llegir la premsa diària per a verificar-ho; ja s'ha arribat a cims insospitats i, de seguir en aquesta línia, les conseqüències poden esser irreversibles.

Felanitx ha de ser un poble solidari, ecologista, amb una forta vertebració social i per això fa falta que ens adonem d'una vegada que els actuals governants estan sentenciant a mort el nostre poble.

(A aquest escrit el signen quatre persones que es fan ressó de l'escrit de la setmana passada de Coloms a la Sala i es solidaritzen en el seu contingut, demanant a la vegada que siguin més els felanitxers que es manifestin per un Felanitx Digne.)

(Retirat de l'edició anterior)

(Passa a la pàg. 13)

**VENDO PRECIOSA CASA RUSTICA DE PIEDRA**, dos plantas, cubiertos 150 m², dispone de agua y luz, con 2.300 m² de terreno, parte de bosque, situada dentro del casco urbano de Felanitx, zona de la serra dels Molins, precio 5.000.000 contado. Informes, Tel. 552227.

RESTAURANT - PIZZERIA

**Blanco y Negro**

Porto Cari - Cala d'Or

ABIERTO TODO LOS DIAS

**Para NOCHEVIEJA elija sus platos de nuestra CARTA ESPECIAL FIESTA**

Reservas, Tel. 643465

### Restaurant BON PORT

C. Pizarro cantonada Churrúca PORTOCOLOM

Vos desitja un bon Nadal i un pròsper Any Nou.

OBERT TOT L'ANY

El nostre telèfon és el 825274

## AUTOMOVILES COLL MANACOR, S. A. Concesionario Peugeot Talbot

Ctra. Palma-Artá n.º 108 - 112 - 116

Telfs. 550913 - 554280 - 554480 - 550005 (Fax)

Manacor

C/. Sta. Catalina Tomás, 18

San Alonso Rodríguez, 21

Teléfono 580703

Felanitx

**Desea a sus clientes y público en general  
unas felices Navidades y un  
venturoso Año Nuevo**

## cartes al DIRECTOR

(Ve de la pàg. 12)

PER QUE HEM DE PAGAR NOSALTRES EL DESVIAR EL TORRENT DE CAS CORSO?

Sr. Director del «FELANITX»:

Permeteu-me expressar la meua disconformitat en el pagament del nou Torrent de Cas Corso.

Es de tots conegut que l'Hotel Es Corso es va construir dins el Torrent. Si el Torrent anava per un altre indret, com vol suposar algú, a l'Hotel l'any passat no s'hagués ofegat ningú. Ara he sabut que amb diners públics, o sigui amb els nostres, volen desviar el Torrent perquè l'Hotel no hi estigui a dintre. L'únic que en treurà benefici d'aquesta obra feta amb els nostres diners, serà el propietari de l'Hotel i crec fermament que haurien de ser ells qui pagassin les despeses o també els qui autoritzaren la seva construcció, perquè la seva irresponsabilitat ha costat tres vides humanes i ara ens costarà 75 milions. També hi ha una altra solució amb la qual en sortiríem beneficiats tots els ciutadans, aquesta solució seria que es buccassin l'hotel.

Gràcies per acollir la meua opinió que sé que la comparteix altra gent.

M.R.

### L'ARENAL

Senyor Director:

Fa mesos varen esser retirades les instal·lacions temporals de les platges del terme. Idò bé, convendria que els vostres lectors i vos mateix fessiu una passada per S'Arenal gran de Portocolom. L'espectacle és una mostra cridanera de com no ha de deixar mai una platja un concessionari i del que no ha de permetre un ajuntament amb cara i ulls.

Es una autèntica vergonya que, vull creure, només afecta una platja del terme.

Res més. Gràcies per publicar aquesta carta i salutacions al senyor Bonet de S'Horta.

J.O.

### ELS REIS

Senyor Director:

He sabut que hi ha hagut canvis en l'organització de la Cavalcada del Reis Màgics de l'Orient, que ens visiten cada any dia 6 de gener. Ja era hora.

Supòs que amb el canvi seran eliminades les representacions de damunt; el replà introduïdes fa uns anys. Els Reis, al meu entendre, no han de representar res. Han d'arribar, han de saludar les autoritats (si hi son), han d'adorar el Bon Jesús del betlem i, sense esperar un minut, s'han de perdre pels carrers a repartir joguets als infants que encara hi creuen.

Tota la resta hi sobra. Es la meua opinió que, me consta, comparteixen molts de pares i mares.

Salutacions i bones festes.

Un pare de família

## Club Esport Es Port

El pasado día 16 a las 10,30 h., con un tiempo frío y algo de viento, pero soleado, comenzó el partido Senior BINISALEM-RENAULT.

Desde los primeros minutos nuestro equipo Renault se puso por delante del marcador haciendo una primera parte de buen juego, con aciertos en los tiros a media distancia y contrataques rápidos que culminaron en canasta. En general se jugó bien con una segunda parte irregular, salvando el partido la diferencia de puntos conseguidos en la primera parte.

Isabel Reverte que pasó contigo, que no conseguiste ningún punto a diferencia de otros partidos en los que consigues anotar hasta 15 puntos?

Jugaste bien, pero necesitamos de tus puntos, no decaigas.

### RESULTADO DEL PARTIDO

PRIMERA PARTE.—

BINISALEM, 20 - RENAULT, 33

SEGUNDA PARTE.—

BINISALEM, 33 - RENAULT, 46

RESULTADO FINAL.—

BINISALEM, 53 - RENAULT, 79

MAXIMAS ENCESTADORAS. —

Helena, 13 - Marieta, 12 - Cati, 8 -

Carmen, 7.

Animo chicas y felices fiestas.

Nuestro equipo cadete CLIMALIT, el sábado día 15 jugó contra el INCA.

Buen ambiente de animación hacia nuestras jugadoras por parte de gente de Porto Colom y Cala d'Or, pero esto no consiguió despertar al CLIMALIT, que se cargó pronto de personales, por lo que salieron las reservas, que lo hicieron muy bien. En la primera parte el juego fue bueno terminando con el resultado INCA, 15 - CLIMALIT, 16, pero se llegó a la diferencia de 18-23 al minuto nueve de la segunda parte, terminando el partido con el resultado de INCA, 38 - CLIMALIT, 25.

MEJORES JUGADORAS: M.<sup>a</sup> Antonia, M.<sup>a</sup> Sebastiana, Yolanda, Ana Rosa y Amaia.

MAXIMAS ENCESTADORAS: — Conchi, 17 - Amaia, 6 - M.<sup>a</sup> Antonia, 2.

CLUB ESPORT ES PORT, desea unas FELICES FIESTAS y PROSPERO AÑO a todos sus socios y simpatizantes.

LIMONES

SE ALQUILA CAFETERIA, con vivienda, totalmente amueblados, en Porto-Colom.

Informes, Tel. 82 48 39.

## Bar Toboso

NUEVA DIRECCION

Reapertura a partir del 1 de enero

Via Ernesto Mestre, 8

FELANITX



INAUGURACIÓ

Avui dissabte, 22 a partir de les 20 h.

Hi quedau tots convidats

## BAR DIANA

NOVA DIRECCIÓ

Vos desitja a tots unes bones festes

Cuina mallorquina i menjars per encàrrec

C/. CHURRUCA, 17

PORTO-COLOM

TEL. 824824

## Video Reportajes CERRO

Comunica al público en general, la próxima APERTURA de su local en Felanitx.

Al mismo tiempo les felicita en estas Navidades





**Autocares lujo excursiones,  
Servicio Taxis y Microbuses,  
Tels. 580246 - 581135 - FELANITX.  
Servicio permanente 24 horas**

• Esperada derrota del C.D. FELANITX en su visita al campo del POLLENÇA. Alguna vez tenía que ocurrir, eran ya demasiadas jornadas sin perder un solo punto. Yo creo que la cosa ha sentado bien en el seno del Club, mucho se ha conseguido ya con los mimbres, con que ha contado el mister Fernando ASENSI, estar entre los mejores y tener opción a disputar la higuilla de ascenso. De todas formas no hay que dormirse sobre los laureles.

• Por cierto que el jugador felanitxer ALFONSO HERNANDEZ lleva ya conseguidas SEIS DIANAS, cosa que los medios informativos no han considerado en sus clasificaciones. ¡Al César lo que es del César!

• En la discoteca «PEPS CLASS» tras la nueva dirección, uno puede tomarse tranquilamente una copa amén de poder escuchar buena música en directo (LIVE). La pasada semana desfilaron una serie de conjuntos de la categoría de «TONETES» y «JAY KAY». Esta semana seguro que hay prevista otra «gran movida».

• El pintor MIQUEL BARCELO tras enterarse que uno de sus lienzos «Cuisine avec assiettes» se ha cotizado en una SUBASTA de la firma «SOTHEBY'S» por la cantidad de VEINTIOCHO MILLONCEJOS

de pelas, se ha tomado la cosa con gran tranquilidad y marchó ayer viernes hacia AFRICA, concretamente a COSTA DE MARFIL. Tenía interés por estar de nuevo en Dakar, pero como la situación allí es caótica, ha preferido buscar un lugar tranquilo donde encontrar la inspiración que precisa todo buen artista.

• El colaborador de TVF TONI FORTEZA (Moreno) en compañía de su esposa, sufrió un aparatoso accidente de tráfico. Gracias a Dios, ambos están ya en franca recuperación.

• La PENYA «SAN MAMES» del ATCO. DE BILBAO de FELANITX se reunió el otro día a manteles en el «CELLER DE RANDA». Una «troba» anual que reúne el grueso de simpatizantes con que cuenta esta entidad futbolística en nuestra Ciudad. Los Xisco, Andreu, Tomeu... No faltaron a la cita.

• Fuimos invitados a la INAUGURACION en CALA D'OR del nuevo «PUB METROPOLIS» (antes «Susana», «Picadilly»). Un lugar donde uno puede escuchar música sin estridencias.

• EL CLUB AJEDREZ CAMPOS ha conseguido la permanencia en la máxima categoría PREFERENTE, después de pasar un sin número de apuros, ya que se vio obligado a jugar la promoción, logrando superarla ¡al fin! No olvidemos que el ajedrecista felanitxer RAFAEL GARCIA es uno de los integrantes de este equipo, así que nos alegramos vivamente por la buena noticia.

• Para este fin de semana el C.D. FELANITX se desplazará al difícil y conflictivo campo del ANDRATX, donde lo que pueda ocurrir es totalmente imprevisible. ¡Hay que dar la cara! Mientras, el CAS CONCOS (pendiente de durísimas sanciones), deberá viajar al campo del MARRATXI, el segundo clasificado. Por otra parte el S'HORTA tiene su compromiso en

## Tenis taula

### 3.ª DIVISIÓ NACIONAL

CIUTADELLA T.T., 5  
BAR ETS ARCS, 0

Res pogué fer el conjunt de Felanitx davant la superioritat de l'equip local. Els jugadors de Ciutadella estan molt experimentats dins aquesta categoria, en canvi, l'equip del Bar ets Arcs és el primer any que juga, faltant-li encara molt de rodatge dins la 3.ª divisió nacional. L'equip del Bar ets Arcs va estar format pels jugadors Miquel Caldentey, Miquel Ginard i Nofre Bauzá.

CONDAL JORDIETTO, 5  
BAR ETS ARCS, 0

Aquest partit va esser molt semblant al jugat a Ciutadella. L'equip local dominà durant quasi tot el temps. El conjunt del Bar ets Arcs no pogué alinear a M. Caldentey i a M. Ginard, i hagué de debutar en Miquel Laudat que només té 10 anys. També varen jugar en Norbert Laudat i en Nofre Bauzá que va estar a punt de guanyar una partida. Aquest proper dissabte juguen a Felanitx contra el Palma At.

PUIGPUNYENT con la imperiosa necesidad de puntuar, la ocasión es propicia y la pintan calva!

• Como la semana que viene no estaremos con ustedes sólo nos queda desearles ¡BONES FESTES! Ya saben ¡BON Nadal! y ¡BON ANY NOU! Los tópicos de siempre.

EL RESERVA

Es el partit decisiu per sobre qui serà el darrer classificat d'aquesta tercera divisió nacional.

### 2.ª DIVISIÓ MALLORCA

BAR ETS ARCS, 5  
PALMA PROMESSES, 4

Va ser un partit molt igualat on fins al darrer moment no se va sobre qui seria l'equip guanyador, ja que el resultat de 4-4, feia dubtar qui podria guanyar la darrera partida que va esser la més disputada i que va acabar amb resultat favorable per l'equip del bar ets Arcs, el qual estava format pels jugadors Miquel Ginard (3); Miquel Caldentey (1) i Norbert Laudat (1).

ANUBIS AT., 5  
BAR ETS ARCS, 4

A l'igual que els altres partits de 2.ª divisió jugats fins aleshores per l'equip del Bar ets Arcs, va ser molt igualat fins als darrers moments. En Miquel Ginard va perdre la darrera i decisiu partida, que va donar la victòria a l'equip Anubis At. El Bar ets Arcs va alinear M. Caldentey (2), Nofre Bauzá (1) i M. Ginard (1).

Aquest passat dimecres dia 19 havien de jugar contra l'Anubis a Felanitx. Després i amb motiu de les festes de Nadal tendran unes setmanes de descans i tornaran iniciar la competició el 9 de gener del 1991.

Gori Vicens

La Junta de Govern de la Llar de l'INSERSO desitja unes bones festes i un venturós any nou als socis i a tot el poble de Felanitx.



**Baile con música en vivo  
Especial Cotillón  
Nochebuena y Nochevieja**

**C. Cala d'Or-Avda. Cala Esmeralda CALA FERRERA**

## Boutique Moda Chic

les desea unas felices Navidades y un próspero Año Nuevo y al mismo tiempo les ofrece sus últimas novedades en moda de señora y jovencita.

### Gran surtido en bisutería

EXCLUSIVIDAD EN TODA CLASE DE PRENDAS  
Y COMPLEMENTOS

VISITENOS SIN COMPROMISO

ABIERTO: DE 10 a 13 y de 16 a 20,30 h.

C/. 31 DE MARÇ, 11, BAJOS

FELANITX





1.ª PREFERENTE

## ¡Al fin cayó el Felanitx!

Poblense, 2 - Felanitx, 0

Excelente entrada en el campo del Pollença. Una nutrida hinchada que animó a su equipo sin desmayo.

El Felanitx sufrió una nueva derrota tras conseguir siete triunfos consecutivos. Una racha victoriosa que algún día tenía que ser truncada. Sin duda nada le benefició el «lapsus» arbitral del pasado domingo en que se vio obligado a suspender el encuentro previsto contra Ses Salines. De todas formas la nave felanitxera navega hacia buen puerto, con el beneplácito de la hinchada.

**FELANITX:** Roig I, Roig II, Sagrera, Felip, Adrover, Aznar, Suñer, Nico, Muñoz, Alfonso (Oliver) y Agustí (Borrás).

**ÁRBITRO:** Encina Sánchez. Muy bien. Tarjetas amarillas a Serra, Michel, Adrover y Muñoz.

**GOLES:** 1-0, min. 5; Serra. 2-0, min. 55; Mehel.

**COMENTARIO:** Gran ambiente y mucho público para presenciar un partido de máximo interés para ambos contendientes. El Pollença se adelantó muy pronto en el marcador lo que le proporcionó una mayor tranquilidad en todas sus líneas. El Felanitx presionó en algunas fases del encuentro pero nunca fue capaz de superar con garantías la defensa local. Importante victoria, pues, para el Pollença, que batió a uno de sus más directos rivales.

Tomeu

### 1.ª REGIONAL

CAS CONCOS, 0 - ESCOLAR, 2  
GRAVES INCIDENTES

En el campo «Es Cavaller» el partido no llegó a su conclusión. El árbitro Pedro Muñoz, ante posibles represalias por su mala actuación, dio por finalizado el encuentro minutos antes del tiempo reglamentado.

Es cierto que hubo algún conato de agresión, pero la verdad es que se ha desorbitado lo ocurrido, ya que según la mayoría de testigos presenciales nadie agredió al árbitro, hubo malos modos, eso sí, pero nada más. Lo malo es que el «affaire» se ha visto comentado y ampliado por la prensa palmesana y puede tener graves consecuencias, ya que el Cas Concos cuenta con un «dossier» con varios antecedentes y esto puede perjudicar enormemente a la entidad, llegando —si me apuran— a peligrar su continuidad en el plano futbolístico. Sabemos de antemano que el Presidente del Colegio de Árbitros Jaime Juan Vallés exigirá severas sanciones. La situación no es nada halagüeña.

### 2.ª REGIONAL

S'HORTA, 1 - LLUCMAJOR, 1  
NO SE CONVENCE

El S'Horta logró un nuevo empate en su feudo «Sa Lleona», ante un equipo superior. La situación de los

locales es también grave ya que pueden perder la categoría si no se remedian muchos males, entre ellos la falta de interés de algunos jugadores.

### INFANTILES

FELANITX, 6 - S'HORTA, 0  
SUPERIORIDAD LOCAL

El primer tiempo quedó visto para sentencia (4-0). En la segunda mitad la presión local fue menor, pero suficiente para golpear a sus oponentes. Goles de Oscar (2), Paquito (3) y Esteban.

### BENJAMINES

ESCOLAR A, 1 - FELANITX A, 0

En un disputado encuentro los de casa consiguieron marcar el único gol.

FELANITX B, 9 - ESCOLAR B, 0  
EXCELENTE RESULTADO

Los locales desplegaron un óptimo juego. Jugaron a placer ante un equipo muy inferior. Goles de T. Nadal (3), Enrique (2), Tortella, y Rubén (3).

A.

### Futbollet

#### II LLIGA D'HIVERN

Dissabte passat començà la II Lliga d'Hivern, que com cada any ve organitzant el Comitè de Futbollet de Felanitx. A la primera jornada no cal destacar res, només el fred i les ganes de jugar per part de tots els equips.

#### RESULTATS

Cons. Simarro, 10 - Cons. Puig Hugny, 5  
Cercle Recreatiu, 3 - Banca Marx, 6  
Old Stars, 15 - Mesón Olé, 1  
Clasificados «X», 7 - Es Redós, 5  
Autolav. Felanitx, 4 - Bar Estoril, 2

#### CLASSIFICACIÓ

1.—Old Stars  
2.—Cons. Simarro  
3.—Banca Marx  
4.—Autolav. Felanitx

O'Rey M.

### FUTBOLET ESCOLAR

#### TROFEU DE NADAL

L'equip del Port «B», posà difícil la victòria als felanitxers Bar Es Glop, qui tenien l'avantatge del partit d'anada 11-2.

Bar Es Glop «A», presentà la plantilla habitual integrada per Roque, Serra, Comino, Barceló i Valens. Cal tenir en compte que a la banqueta quedaren dos jugadors de luxe, en Nadal i en Perelló, aquest amb costipat.

Els gols, 3 marcats per Barceló de l'equip Pub Es Glop, i Angel Andreu 2 per l'equip Es Port «B».

Acabada ja la primera ronda classificatòria, ja tenim els tres equips que jugaran el torneig triangular:

Cafeteria Pub Es Glop «A»  
Cafeteria Pub Es Glop «B»  
Viatges Felanitx S.A.

Tots aquests equips han lluitat molt i han demostrat esser supe-

## BASQUET

## Els Júnior classificados per a la fase final

### L'equip de Tercera perd en el darrer segon

#### RESULTATS

**Cadets:**  
JOAN CAPÓ/AUTOC. GRIMALT, 50  
PERLAS, 59

**Júnior:**  
CIDE, 65  
JOAN CAPÓ/AUTOC. GRIMALT, 67

**Sèniors Provincial:**  
BINISSALEM, 30  
JOAN CAPÓ/AUTOC. GRIMALT, 56

**III Divisió:**  
CAMPOS, 69  
AUTOCARES GRIMALT, 68

#### COMENTARI

La notícia més important de la setmana és la qualificació, a falta de tres jornades per acabar la 1.ª fase, per jugar la fase final dels millors de l'equip júnior. També cal ressaltar la poca sort del conjunt de 3.ª, empitjorada per l'àrbitre i confirmada definitivament en el darrer segon gràcies a dos tirs lliures. Per altra banda, els sèniors se trobaren amb la victòria en el camp del colista Binissalem i els cadets patiren del mateix mal que a l'encontre anterior jugat a Felanitx: les varen sobrar els darrers 5 minuts.

El rival dels CADETS, el Perlas, és un bon conjunt, ben disciplinat. Però els locals les feren front amb èxit fins en el minut 34 (47-43). El 0-12 dels tres minuts següents ho deixaren més que clar. El Joan Capó fallava davall la cistella i en els tirs de llarga distància, encara que tenia un bon tir a mitja distància, essent Rafel Bover el jugador més resolutiu (21 punts).

La important victòria dels JÚNIORS els donarà ocasió de jugar els tres partits que manquen amb tranquil·litat. Pensem que ens han de visitar els primers classificats Patronat i Costa de Calvià. La tònica do-

riors als seus rivals. Els tres grups esmentats, perteneixen a la «canta-ra» de l'Escola Sant Alfons d'EGB.

I res més per avui, tan sols destacar els cinc primers golejadors d'aquest trofeu:

1.—Juan Vicente 9 gols  
Viatges Felanitx S.A.  
2.—Francisco Cañas 9 gols  
Viatges Felanitx S.A.  
3.—Daniel Porras 8 gols  
Viatges Felanitx S.A.  
4.—Simón Valens 6 gols  
Cafeteria Pub Es Glop «A»  
5.—Jaume Barceló 4 gols  
Cafeteria Pub Es Glop «A»

Des d'aquí els jugadors felanitxers donen les gràcies a Nicolau Forteza Uguet qui les acompanyà al Port per poder jugar el partit.

Cal esmentar l'esforç realitzat per als jugadors del Port ja que per poder emprar el camp de futbol de l'escola varen haver de acondicionar el terreny que estava en molt males condicions, feina que es perllongà tot l'horabaixa del divendres.

M. TALAVANTE

minant d'aquest partit va ser l'equilibri i les diferències sempre varen ser petites a favor d'un o de l'altre. Afortunadament el Joan Capó/Autocares Grimalt, a falta de dos minuts per l'acabament, s'havia avançat de 7 punts (60-67) que bastaren per aguantar les darreres esperonejades del fort Cide. Les més abultades anotacions foren per Lladó (19) qui capturà una gran quantitat de rebots, Fullana (18, dos triples) i M. Julià (14).

L'equip de SENIOR PROVINCIAL, amb Bernardí com a figura estelar (19 punts i 17 rebots) no deixà passar l'oportunitat que representava el cor de la classificació. Gràcies a una reacció local de 9 punts consecutius en els darrers minuts, el marcador del descans era apretat (23-24). El segon temps, amb un parcial de 7-32 només tingué un color. El Binissalem únicament anotà dos triples i un tir lliure.

Fins en el darrer segon no es va decidir el guanyador de l'encontre de TERCERA. La mala actuació arbitral i l'escassa sort conduïren l'Autocares Grimalt a una nova derrota mínima immerescuda. Les següents dades són ben eloqüents: el Campos fou sancionat amb 23 faltes personals i llançà 61 tirs lliures, dels quals en transformà 29. A l'Autocares Grimalt n'hi varen pitar 38 de faltes i només llançà 24 tirs lliures, anotant en 12 ocasions. A un segon del final, davall la cistella del Campos, l'àrbitre se va treure de la mànega una falta i els campaners justament varen tenir la sort d'anotar els dos tirs de l'un més un. Al descans s'hi havia arribat amb un 38-40, però havia estat el Campos el qui havia tingut majors diferències (fins a 8 punts) a favor. El domini en el segon temps quasi bé sempre fou felanitxer i s'arribà a un màxim de 5 punts. Guillem Amenual va tenir una actuació excepcional amb 31 punts, 31 rebots i 10 taps, i M. S. Perelló que únicament anotà 2 punts, destacà per les 8 assistències i els 6 balons recuperats.

#### AQUESTA JORNADA

Jugaran els quatre equips, mentre que a la propera jornada (29/30 de desembre) només ho faran els equips sèniors a Felanitx, tots dos contra Son Rapinya (provincial) i Espanyol (3.ª).

Els cadets visiten el Cide, equip, com el felanitxer, mal classificat. Hi haurà un atractiu Joan Capó/Autoc. Grimalt contra Patronat, de júnior. Els dos equips sèniors tornen a competir fora, en el començament de la 2.ª volta; l'equip de provincial té de rival el «Almacenes Femenias» de Lluçmajor i el de 3.ª juga contra el Gualinsà.

LARRY CISTELLES